



UNIONE ITALIANA
Talijanska unija - Italljanska Unija
Via – Ullica – Uljarska 1/IV
51000 FIUME – RIJEKA - REKA
Tel. +385/51/338-285(911); Fax. 212-876
E-Mail: info@unione-italiana.hr
www.unione-italiana.eu
GIUNTA ESECUTIVA

Sig. Amm.: 013-04/2021-15/17
N° Pr.: 2170-67-02-21-5

VERBALE

della **LIII riunione per corrispondenza della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana**, del mandato 2018-2022, tenutasi in data 4 agosto 2021.

O. d. G.

- 1) Approvazione della Proposta di Conclusione 4 agosto 2021, N° 354, *“Progetti finanziati dalla Regione Friuli Venezia Giulia nei Paesi della ex Jugoslavia ai sensi della L.R. n.16/2014 in applicazione del Bando emesso dall’Università Popolare di Trieste per il 2021”*.
- 2) Approvazione della Proposta di Conclusione 4 agosto 2021, N° 355, *“Integrazione della nomina degli autori per la stesura dei Manuali di testi d’autore della Comunità Nazionale Italiana”*.
- 3) Approvazione della Proposta di Conclusione 4 agosto 2021, N° 356, *“Bandi di concorso per l’assegnazione delle borse di studio per la regolare frequenza di Corsi di laurea di primo livello/corsi di laurea specialistici/magistrali presso Università italiane, croate, slovene, presso l’Università “Juraj Dobrila” di Pola – Corso di laurea in Lingua e letteratura italiana presso la Facoltà di Lettere e Filosofia e corsi di laurea in Educazione prescolare e Insegnamento di classe presso la Facoltà di scienze della Formazione, presso i Dipartimenti di Italianistica dell’Università di Capodistria e Fiume, per gli studenti di nazionalità italiana e di cittadinanza croata/slovena”*.
- 4) Approvazione della Proposta di Conclusione 4 agosto 2021, N° 357, *“Ripartizione dei mezzi aggiuntivi della Repubblica di Croazia per le attività e per gli investimenti capitali delle Istituzioni della Comunità Nazionale Italiana per il 2021”*.
- 5) Approvazione della Proposta di Conclusione 4 agosto 2021, N° 358, *“Informazione sull’attuazione della gara pubblica per la manutenzione della sede della Comunità degli Italiani di Fiume e approvazione del Contratto tra l’Unione Italiana, la Comunità degli Italiani di Fiume e la ditta Gruppo blu S.r.l.”*

Ad 1)

Su proposta del Presidente, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

CONCLUSIONE
4 agosto 2021, N° 354,

“Progetti finanziati dalla Regione Friuli Venezia Giulia nei Paesi della ex Jugoslavia ai sensi della L.R. n.16/2014 in applicazione del Bando emesso dall’Università Popolare di Trieste per il 2021”

1. Si prende atto del Bando emesso dall’UPT (in allegato).
2. Si prende atto dei progetti finanziati dalla Regione Friuli Venezia Giulia nei Paesi della ex Jugoslavia ai sensi della L.R. n.16/2014, pubblicati sul sito dell’Università Popolare di Trieste per il 2021 (in allegato).
3. Si prende atto del “Regolamento in materia di concessione e di erogazione dell’incentivo per il sostegno delle attività svolte dall’Università Popolare di Trieste, in attuazione dell’articolo 27 Bis della Legge Regionale 11 agosto 2014, N. 16 (Norme regionali in materia di attività culturali)” (in allegato).
4. L’attuazione della presente Conclusione è di competenza del Presidente della Giunta Esecutiva.
5. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell’Unione Italiana www.unione-italiana.eu.

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelich Buić	X			Approvato
Risultato	7	0	0	Approvato

Verifica dell’attuazione, situazione in data 6 settembre 2021:

La conclusione è stata attuata.

Ad 2)

Su proposta del Titolare del Settore “Istituzioni prescolari, scolastiche ed universitarie”, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

CONCLUSIONE

4 agosto 2021, N° 355,

“Integrazione della nomina degli autori per la stesura dei Manuali di testi d’autore della Comunità Nazionale Italiana”

1. Conseguentemente alla presa visione della Conclusione, 28 maggio 2018, N° 513, “Informazione sulle decisioni assunte dalla Commissione per la nomina degli autori per la stesura dei Manuali di testi d’autore della Comunità Nazionale Italiana – seconda nomina” ed alla presa visione delle candidature integrative, si nominano:
 - *Rosanna Biasiol Babić di Dignano*

- *Marina Ferro Damuggia di Rovigno* quali autrici – curatrici dei contenuti specifici e della parte metodologica del Manuale “Natura e società” per le classi III-IV delle Scuole Elementari della CNI nella Repubblica di Croazia, rispettivamente per la disciplina “Società” per le classi IV–V delle Scuole Elementari della CNI della Repubblica di Slovenia.
2. L’attuazione della presente Conclusione è di competenza dei Servizi amministrativi dell’Unione Italiana.
 3. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell’Unione Italiana www.unione-italiana.eu.

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelicich Buić	X			Approvato
Risultato	7	0	0	Approvato

Verifica dell’attuazione, situazione in data 6 settembre 2021:

La conclusione è stata attuata.

Ad 3)

Su proposta del Titolare del Settore “Attività giovanili”, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

CONCLUSIONE

4 agosto 2021, N° 356,

“Bandi di concorso per l’assegnazione delle borse di studio per la regolare frequenza di Corsi di laurea di primo livello/corsi di laurea specialistici/magistrali presso Università italiane, croate, slovene, presso l’Università “Juraj Dobrila” di Pola –Corso di laurea in Lingua e letteratura italiana presso la Facoltà di Lettere e Filosofia e corsi di laurea in Educazione prescolare e Insegnamento di classe presso la Facoltà di scienze della Formazione, presso i Dipartimenti di Italianistica dell’Università di Capodistria e Fiume, per gli studenti di nazionalità italiana e di cittadinanza croata/slovena”

1. Si approva la pubblicazione dei seguenti Bandi di concorso per l’assegnazione di borse studio universitarie, che costituiscono parte integrante della presente Conclusione:

- I. Bando di Concorso per l’assegnazione di otto (8) borse di studio per la frequenza di Facoltà – Corsi di laurea di primo livello/Corsi di laurea specialistici/magistrali presso Università della Repubblica di Croazia/Slovenia per gli studenti di nazionalità italiana e di cittadinanza croata/slovena.

- II. Bando di Concorso per l'assegnazione di otto (8) borse di studio per la frequenza di Facoltà - Corsi di laurea di primo livello/Corsi di laurea specialistici/magistrali presso Università italiane o presso istituzioni di studio e formazione parificate alle Università, per gli studenti di nazionalità italiana e cittadinanza croata/slovena.
- III. Bando di Concorso per l'assegnazione di otto (8) borse di studio per la frequenza dell'Università "Juraj Dobrila" di Pola – Corso di laurea in Lingua e letteratura italiana presso la Facoltà di Lettere e Filosofia e corsi di laurea in Educazione prescolare e Insegnamento di classe presso la Facoltà di scienze della Formazione per gli studenti di nazionalità italiana e cittadinanza croata/slovena.
- IV. Bando di Concorso per l'assegnazione di quattro (4) borse di studio per la regolare frequenza di corsi di laurea presso l'Università di Fiume – Dipartimento di Italianistica a studenti di nazionalità italiana e cittadinanza croata/slovena.
- V. Bando di Concorso per l'assegnazione di quattro (4) borse di studio per la regolare frequenza di corsi di laurea presso l'Università del Litorale di Capodistria – Dipartimento di italianistica a studenti di nazionalità italiana e cittadinanza croata/slovena.

2. Si approva la messa a concorso delle professionalità deficitarie richieste dalle Istituzioni della Comunità Nazionale Italiana e precisamente:

SCUOLE ELEMENTARI:

- SE „Belvedere“ di Fiume - un insegnante di chimica;
- SE „Belvedere“ di Fiume - un insegnante di geografia;
- SE „Belvedere“ di Fiume - un pedagoga;
- SE „Belvedere“ di Fiume - un insegnante di natura;
- SE „Belvedere“ di Fiume - un educatore riabilitatore;
- SE „Belvedere“ di Fiume - un logopedista;
- SE „San Nicolò“ di Fiume - un insegnante di chimica;
- SE „San Nicolò“ di Fiume - un insegnante di natura;
- SE „San Nicolò“ di Fiume - un insegnante di biologia;
- SE „San Nicolò“ di Fiume - un insegnante di musica;
- SE „San Nicolò“ di Fiume - un insegnante di cultura fisico-sanitaria;
- SE di Dignano - un insegnante di geografia;
- SE di Dignano - un insegnante di matematica;
- SE di Dignano - un insegnante di fisica;
- SE „Dolac“ di Fiume - insegnanti di materie STEM;
- SE „V. e D. De Castro“ di Pirano - quattro insegnanti di classe;
- SE „V. e D. De Castro“ di Pirano - un insegnante di matematica;
- SE „V. e D. De Castro“ di Pirano - un insegnante di arte (50%);
- SE „V. e D. De Castro“ di Pirano - un insegnante di tecnica e tecnologia (50%);
- SE „G. Martinuzzi“ di Pola – un insegnante di informatica;
- SE „G. Martinuzzi“ di Pola – un insegnante di matematica;
- SE „G. Martinuzzi“ di Pola – un insegnante di geografia;
- SE „G. Martinuzzi“ di Pola – un insegnante di cultura tecnica;
- SEI „Bernardo Benussi“ di Rovigno - un docente di fisica;
- SEI „Bernardo Benussi“ di Rovigno - un docente di chimica;
- SEI „Bernardo Benussi“ di Rovigno - un educatore riabilitatore e / o logopedista;
- SEI „Bernardo Benussi“ di Rovigno - un docente di matematica

SCUOLE MEDIE SUPERIORI:

- SMSI di Fiume - un docente di biologia;
- SMSI di Fiume - un docente di fisica;
- SMSI di Fiume - un docente di materie economiche;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di fisica;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di matematica;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di discipline elettrotecniche;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di informatica;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di discipline meccaniche;
- SMSI „Leonardo da Vinci“ di Buie - un docente di geografia;
- SMSI di Rovigno - un docente di fisica;
- SMSI „Dante Alighieri“ di Pola - due docenti di matematica.

3. Tenuto conto delle integrazioni approvate al punto 2. della presente Conclusione la Giunta Esecutiva decide la pubblicazione dei Bandi in oggetto e del *Regolamento sui punteggi e sui criteri per la classificazione dei candidati ai bandi di concorso per l'assegnazione delle borse di studio per corsi di laurea di primo livello/specialistiche/magistrali* sul sito dell'Unione Italiana www.unione-italiana.eu, in data **4 agosto 2021, fino al 10 ottobre 2021.**

4. L'attuazione del presente Atto è di competenza del Settore “Attività giovanili” della Giunta Esecutiva dell'UI.

5. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana www.unione-italiana.eu.

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelcich Buić	X			Approvato
Risultato	7	0	0	Approvato

Verifica dell'attuazione, situazione in data 6 settembre 2021:

La conclusione è stata attuata.

Ad 4)

Su proposta del Presidente nonché Titolare del Settore “Comunità degli Italiani”, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

CONCLUSIONE
4 agosto 2021, N° 357,
“Ripartizione dei mezzi aggiuntivi della Repubblica di Croazia

**per le attività e per gli investimenti capitali
delle Istituzioni della Comunità Nazionale Italiana per il 2021”**

1. Si prende atto del Contratto con l’Ufficio per i diritti umani e per i diritti delle minoranze nazionali del Governo della Repubblica di Croazia relativo ai mezzi aggiuntivi per le attività delle Istituzioni della Comunità Nazionale Italiana per il 2021, dell’importo di 1.100.000,00 kn.
2. Si prende atto del Contratto con l’Ufficio per i diritti umani e per i diritti delle minoranze nazionali del Governo della Repubblica di Croazia relativo ai mezzi aggiuntivi per gli investimenti capitali delle Istituzioni della Comunità Nazionale Italiana per il 2021, dell’importo di 1.638.000,00 kn.
3. Si approva la ripartizione dei mezzi aggiuntivi di cui al punto 1. del presente Atto come da tabella in allegato.
4. Si approva la ripartizione dei mezzi aggiuntivi di cui al punto 2. del presente Atto come da tabella in allegato.
5. I mezzi di cui ai punti 1. e 2. del presente Atto saranno inseriti nel *Programma di Lavoro e Piano Finanziario dell’Unione Italiana per il 2021 – I assestamento*.
6. L’attuazione del presente Atto è di competenza del Presidente della Giunta Esecutiva, coadiuvato dai Servizi Amministrativi.
7. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana www.unione-italiana.eu.

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelich Buić	X			Approvato
Risultato	7	0	0	Approvato

Verifica dell’attuazione, situazione in data 6 settembre 2021:

La conclusione è stata attuata.

Ad 5)

Su proposta del Presidente, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

CONCLUSIONE
4 agosto 2021, N° 358,
“Informazione sull’attuazione della gara pubblica
per la manutenzione della sede della Comunità degli Italiani di Fiume
e approvazione del Contratto tra l’Unione Italiana, la Comunità degli Italiani di Fiume e
la ditta Gruppo blu S.r.l.”

1. Si prende atto dell'informazione sull'attuazione della gara pubblica n. 8/2021 per la "Manutenzione della sede della Comunità degli Italiani di Fiume", a valere sulle Convenzioni pregresse.
2. Si approva l'esito della gara n. 8/2021 per la "Manutenzione della sede della Comunità degli Italiani di Fiume", aggiudicata alla ditta Gruppo blu S.r.l., per l'importo complessivo di kune 232.692,75, PDV incluso nel prezzo.
3. Si approva il Contratto n. 331, da stipularsi tra l'Unione Italiana, la Comunità degli Italiani di Fiume e la ditta Gruppo blu S.r.l., (in allegato), su Convenzioni pregresse.
4. Si esprime il consenso alla sottoscrizione del Contratto n.331 (in allegato), da stipularsi tra l'Unione Italiana, la Comunità degli Italiani di Fiume e la ditta Gruppo blu S.r.l.
5. Si approva il pagamento di kune 232.692,75, PDV incluso nel prezzo, a favore della ditta Gruppo blu S.r.l., come da disposizioni del Contratto.
6. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana www.unione-italiana.eu.

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelich Buić	X			Approvato
Risultato	7	0	0	Approvato

Verifica dell'attuazione, situazione in data 6 settembre 2021:

La conclusione è stata attuata.

Il Verbalizzante

Federico Guidotto



Il Presidente della Giunta
Esecutiva
Marin Corva

